

EU - MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó: **Südharzer Gipswerk GmbH**
Pontelstrasse 3
D-99755 Ellrich

az EU építőipari termékekre vonatkozó irányelvek (89/106/EGK) végrehajtására hozott Építőipari termék törvény 9. § értelmében igazolja, hogy a

gipsz kötőanyagok és a gipsz szárazhabarcok

amelyeket az alábbi

Werk Dorste
An der B 241
D-37520 Dorste

Werk Ellrich
Pontelstr. 3
D-99755 Ellrich

Werk Sulzheim
Otto-Drescher-Str. 35
D-97529 Sulzheim

Werk Neckarzimmern
Heilbronner Str. 26
D-74865 Neckarzimmern

üzemekben gyártanak, megfelelnek az EN 13279-1:2005 rendelkezéseinek és a CE jelölés használatára vonatkozó, a szabvány ZA.1 függeléke szerinti feltételeknek.

A gipsz kötőanyagok és a gipsz szárazhabarcok gyártását saját üzemi termelésellenőrzés felügyeli. A megfelelőség értékelését az EN 13279-1:2005 ZA.2 függeléke szerint végeztük.

Ellrich, 2006.5.8.

Hely, dátum

[olvashatatlan aláírás]

Bruno Reisch cégvezető, Technológiai Központ Üzemvezető

Melléklet: Műszaki adatlapok



Südharzer Gipswerk GmbH
Pontelstrasse 3, D-99755 Ellrich

06

EN 13279-1

Széria Vakolat

vakológipsz

B4/20/2

Tűzvédelmi besorolás

Hangszigetelés

Hőszigetelés

A 1

NPD

NPD

NPD = a tulajdonság nem került meghatározásra, mivel nem releváns (No Performance Determined)

EG – KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller:

Südharzer Gipswerk GmbH
Pontelstrasse 3
D-99755 Ellrich



bestätigt gemäß § 9 des Bauproduktengesetzes zur Umsetzung der EU-Bauproduktenrichtlinie (89/106/EWG), dass die

Gipsbinder und Gips-Trockenmörtel

hergestellt in den Werken

Werk Dorste
An der B 241
D-37520 Dorste

Werk Ellrich
Pontelstr.3
D-99755 Ellrich

Werk Sulzheim
Otto-Drescher-Str.35
D-97529 Sulzheim

Werk Neckarzimmern
Heilbronner Str.26
D-74865 Neckarzimmern

den Bestimmungen der EN 13279-1:2005 entsprechen und die Voraussetzungen für die CE-Kennzeichnung gemäß Anhang ZA.1 der Norm erfüllen.

Die Gipsbinder und Gips-Trockenmörtel unterliegen der werkseigenen Produktionskontrolle. Die Bewertung der Konformität wurde nach Anhang ZA.2 der EN 13279-1:2005 vorgenommen.

Ellrich, 8.5.2006
Ort, Datum

Reisch
ppa. Bruno Reisch, GB-Leiter Technologie Center

Anlage: Technische Merkblätter



Südharzer Gipswerk GmbH
Pontelstrasse 3, D-99755 Ellrich

06

EN 13279-1

Szeria Vakolat

Haftputzgips/Adhesive bonding plaster
B4/20/2

Brandverhalten/Reaction to fire	A 1
Luftschalldämmung/Direct airborne sound insulation	NPD
Wärmedurchlasswiderstand/Thermal resistance	NPD

NPD Eigenschaft nicht ermittelt, da nicht relevant (No Performance Determined)



FORDuna Fordító Kft.
1113 Budapest
Bartók B. út 86. Mfsz. 6.
Tel.: (36-1) 209-24-82
Adósz.: 12390607-2-43

IGAZOLÁS

A FORDuna Fordító Korlátolt Felelősségű Társaság igazolja, hogy a jelen magyar nyelvű változat megegyezik a német nyelvű eredetivel.

Budapest, 2006. 05. 12.



FORDuna Fordító Kft.
1113 Budapest
Bartók B. út 86. Mfsz. 6.
Tel.: (36-1) 209-24-82
Adósz.: 12390607-2-43

Jantner Ferenc u.
FORDuna
Fordító Kft

kiválóan tapadó

SZÉRIA-VAKOLAT vakológipsz, 6-40 mm vastagságig

Gyárilag készre kevert, egyrétegű, gipsz alapú szárazhabarcs belsőtéri felhasználásra.

Alkalmazás	Kiválóan alkalmazható beltéri falak, mennyezetek teljes felületének vakolására. Különösen jól felhasználható a beton felületeken. Alapvakolatként felhasználva csempeburkolat és fedővakolat hordására képes, simító vakolatként használva felülete festhető és tapétázható. Alkalmas kiegyenlítő munkáknál a felületi egyenetlenségek megszüntetésére, repedések kitöltésére, ferde síkú falak esetén a kiegyenlítő vakolásra. Különösen igényes felületek képzésére javasoljuk a vakolatnak egyszeri átglettelését 'SZÉRIA-GLETT' glettelőgipsszel.	
Aljzatok követelménye	Minden falazott szerkezetre, betonra és vakolathordó aljzatra felhasználható. Labilis aljzatoknál vasalat beépítése és minimum 10 mm rétegvastagságú vakolat felhordása szükséges. A megmunkálandó felület tiszta és száraz legyen, a laza, pergő részeket, port, szennyeződést távolítsuk el. Használat előtt az előkészített felületet enyhén nedvesítsük be. Erősen nedvszívó aljzatoknál alapozó használata szükséges. Új építésű beton felületek maradvány-nedvessége 2,5 % alatt legyen.	
Felhasználás	A kívánt felhasználásnak megfelelően keverőszárral homogén, csomómentes péppé keverjük. 1 kg vakolathoz kb. 0,70 l víz szükséges. A.) <u>Felhasználása alapvakolatként:</u> Felhordás után egyenletesen elhúzzuk, majd a száradás megkezdésekor erőteljesen áthúzzuk a habarcsot. B.) <u>Felhasználása simító, glettelő vakolatként:</u> A már lehúzott vakolatot enyhén nedves szivacs-lappal puhán átdörzsöljük és lesimítjuk. Felhasználása +5°C alatti hőmérséklet esetén nem javasolt.	
Műszaki adatok	Gyártás ideje: Vízszükséglet: Rétegvastagság: Anyagszükséglet: Bedolgozhatósági idő: ÉME: száma: VTSZ száma:	leolvasható a zsák oldalán 1 kg vakológipszhez 0,70 l víz. 6-40 mm. Kb. 8 kg/m ² /10 mm. 110-120 perc. A-354/2002. 25202010
Kiszerelés	25 kg-os papírzsákokban, 40 zsák/raklap, zsugorfóliázva 5 kg-os papírtasakokban, 160 tasak/raklap, zsugorfóliázva	
Tárolás	Fedett, száraz helyen, bontatlan zsákokban a gyártástól számított kb. 9 hónapig.	
Gyártó Forgalmazó	Südharzer Gipswerk GmbH., Németország Széria-Trans Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. H-1116 Budapest, Adony u. 7., Tel.: 06-1-466-7758 H-5300 Karcag, Tilalmai út 1., Tel.: 06-59-311-333	